

Nodiadau canllaw ar gyfer llenwi'r ffurflen gais i orfodi penderfyniad neu setliad amodol ACAS (Ffurflen COT3) nad oes angen caniatâd y llys arno i fynd rhagddo

Mae'r nodiadau canlynol yn gyfarwyddyd cam-wrth-gam ar gyfer llenwi ffurflen N322B. Maent yn dweud wrthyich ba wybodaeth sy'n angenrheidiol ar gyfer pob un o baragraffau neu adrannau'r ffurflen. Efallai y byddai ystyried taflen EX328 o gymorth i chi gan ei bod yn cynnwys gwybodaeth am sut mae defnyddio'r ffurflen hon. Os ydych yn ceisio gorfodi setliad amodol ACAS neu benderfyniad y mae angen gorchymyn llys arno i fwrw ymlaen, mae'n rhaid i chi ddefnyddio ffurflen N322A.

1. Llenwch y manylion naill ai yn y blwch penderfyniad neu'r blwch setliad, gan ddibynnu ar fath eich hawliad - mae'n rhaid i chi gynnwys copi o'ch penderfyniad neu setliad ACAS gyda'r ffurflen hon.
2. Os ydych yn gorfodi setliad ACAS nid yw gweddill yr adran hon yn berthnasol i chi, ewch i adran 1 - manylion y ceisydd.
3. Os eich hawliad yw gorfodi penderfyniad Tribiwnlys neu Lys ar wahân i'r Uchel Lys neu'r llys sirol, ewch yn eich blaen gyda'r adran hon.
4. Rhowch enw'r Tribiwnlys neu'r Llys sy'n rhoi'r gorchymyn yr ydych am ei orfodi.
5. Rhowch y cyfeirnod a roddwyd i'ch achos gwreiddiol gan y Tribiwnlys neu'r Llys hwnnw. Gellir gweld hwn ar gopi gwreiddiol eich penderfyniad.
6. Rhowch fanylion yr adran a'r Ddeddf sy'n eich galluogi i ffeilio'r hawliad hwn gyda'r llys sirol ar gyfer gorfodi (ee adran 15(1) Deddf Tribiwnlysoedd Cyflogaeth 1996 i gael gorchymyn gan Dribiwnlys Cyflogaeth).

Adran 1 – Manylion y ceisydd

7. Rhowch eich manylion cyswllt llawn.

Notes for guidance on completing the application form to enforce a decision or ACAS settlement (Form COT3) that does not require permission of the court to proceed

The following notes are a step-by-step guide to completing form N322B. They tell you what information is needed for each of the paragraphs or sections on the form. It may assist you to consider leaflet EX328 as it covers use of this form. If you are trying to enforce an ACAS conditional settlement or a decision which requires a court order to proceed, you must use form N322A.

1. Complete details in either the decision or settlement box depending upon the type of your claim - a copy of your decision or ACAS settlement must accompany this application.
2. If you are enforcing an ACAS settlement the rest of this section does not apply to you, go to section 1 - applicant's details.
3. If your claim is to enforce a decision of a Tribunal or a Court other than the High Court or the county court continue with this section.
4. Enter the name of the Tribunal or Court granting the order you wish to enforce
5. Enter the reference given by that Tribunal or Court to your original case. This can be found on the original copy of your decision.
6. Enter details of the section and Act that allows you to file this claim with the county court for enforcement (eg. section 15(1) Employment Tribunals Act 1996 for an order from an Employment Tribunal).

Section 1 – Applicant's details

7. Enter your full contact details.

Adran 2 – Manylion yr atebydd

8. Rhowch enw a chyfeiriad y sawl (cwmni/ffyrn) yr ydych yn hawlio arian ganddo. Dylai hyn fod yr un fath â'r manylion a nodwyd ar gopi gwreiddiol eich penderfyniad neu'ch setliad y mae'n rhaid i chi eu ffeilio gyda'r cais.

Adran 3 - Swm sy'n ddyledus yn awr

9. Rhowch gyfanswm y swm sy'n ddyledus ar eich hawliad (peidiwch â chynnwys dim o'r costau llys y byddwch yn eu talu i orfodi eich achos yn y llys. Caiff y rhain eu hychwanegu yn ddiweddarach).
10. Mae gan bob Tribiwnlys ac ACAS ei reolau a'i reoliadau ei hun ynghylch llog. Os oes gennych hawl i hawlio llog dylid nodi'r manylion a'r cyfrifiadau yn yr adran hon.

Adran 4 - Datganiad mewn materion ACAS

11. Os **nad** ydych yn gorfodi setliad ACAS, peidiwch â llenwi'r adran hon ond ewch i adran 5 - datganiad gwirionedd.
12. Os ydych yn gorfodi setliad ACAS, mae'n rhaid i chi gadarnhau i'r Llys nad yw'r Atebydd wedi gwneud cais am ddatganiad nad oes modd iddo dalu'r arian sy'n ddyledus i chi. Os ydych yn sicr bod hyn yn wir yna ticiwch y blwch.

Adran 5 - Datganiad Gwirionedd

13. Rhaid i chi, eich twnai neu'ch cyfaill cyfreitha lofnodi hwn, fel sy'n briodol.
14. Efallai y dygir achos o ddirmyg llys yn erbyn rhywun sy'n lofnodi datganiad gwirionedd heb gredu'n onest ei fod yn wir.

Section 2 – Respondent's details

8. Enter the name and address of the person (company/firm) you are claiming the money from. This should be the same as the details quoted on the original copy of your decision or settlement which you must file with the application.

Section 3 – Amount now owing

9. Enter in the total amount outstanding on your claim (do not include any of the court costs you will be paying to enforce your case in the court. These will be added later).
10. Each Tribunal and ACAS has its own rules and regulations regarding interest. If you are entitled to claim interest the details and the calculations should be entered in this section.

Section 4 – Declaration in ACAS matters

11. If you are **not** enforcing an ACAS settlement do not complete this section but go to section 5 - statement of truth.
12. If you are enforcing an ACAS settlement you must confirm to the Court that the Respondent has not applied for a declaration that the money owed to you is not payable. If you are certain this is the case then tick the box.

Section 5 – Statement of Truth

13. This must be signed by you, by your solicitor or your litigation friend, as appropriate.
14. Proceedings for contempt of court may be brought against any person who signs a statement of truth without an honest belief in its truth.